

# **Společnost Franze Kafky občanské sdružení**



## **VÝROČNÍ ZPRÁVA**

**2006**



# Přehled činnosti Společnosti Franze Kafky v oblasti kultury a umění v roce 2006

## Kulturní pořady:

**25. ledna 2006**

**Literární pořad nad novou publikací Nakladatelství Franze Kafky: *Pražské vademecum Franze Kafky***

Sál Vzdělávacího a kulturního centra Židovského muzea, Maiselova 15, Praha

O publikaci promluvili její autoři Josef Čermák, Juan Eduardo Fleming a fotograf Jan Jindra.

*Publikace vyšla s podporou Hlavního města Prahy.*

**1. února 2006**

**Zahájení kulturně vzdělávacího programu *Po stopách Franze Kafky***

Sídlo Společnosti Franze Kafky, Maiselova 15, a poznávací okruh po Starém Městě a Josefově, Praha

Prohlídka soukromé knihovny Franze Kafky, výklad o životě, díle a době spisovatele a jeho současníků.

*V rámci projektu Rok s židovskou kulturou – 100 let Židovského muzea v Praze.*

*Ve spolupráci se Vzdělávacím a kulturním centrem Židovského muzea v Praze.*

**13. března 2006**

**Zasedání odborné poroty mezinárodní literární Ceny Franze Kafky**

Sídlo Společnosti Franze Kafky, Maiselova 15, Praha

**27. března 2006**

**Literární pořad nad novou knihou Nakladatelství Franze Kafky: Ruth Bondyová – *Rodinné dědictví. Jména Židů v Čechách a na Moravě***

Sál Vzdělávacího a kulturního centra Židovského muzea, Maiselova 15, Praha

O knize promluvili její autorka Ruth Bondyová a ilustrátor Jiří Slíva. Ukázky z knihy přednesla Květa Fialová. Moderoval Leo Pavlát.

*Knihy vyšly s podporou Nadace Nova.*

**18. dubna 2006**

**Předpremiéra nové rozhlasové adaptace románu Franze Kafky – *Zámek***

Sál Vzdělávacího a kulturního centra Židovského muzea, Maiselova 15, Praha

Diskuse po poslechu studiové nahrávky rozhlasové hry se zúčastnili její tvůrci a představitelé hlavních rolí Taťjana Medvecká a Vladimír Dlouhý.

*Ve spolupráci s Českým rozhlasem 3 – Vltava, za podpory Česko-izraelské smíšené obchodní komory.*

**9. května 2006**

**Večer s dokumentárními filmy Zdeňka Kopáče – *Po stopách Golema, Dvojí proces, Poslední léta, Úzkost***

Sál Vzdělávacího a kulturního centra Židovského muzea v Praze, Maiselova 15, Praha

Po promítání filmů o svém díle promluvil Zdeněk Kopáč. Moderovala Markéta Mališová.

**6. června 2006**

**Letní kafkovské soaré 2006 (2. ročník)**

Pomník Franzi Kafkovi na Starém Městě, Praha

Neformální vzpomínková akce na osobnost spisovatele Franze Kafky. Účinkovali: hudební skupina Neočekávaný dýchánek, divadelní soubor Jaroslava Pížla PAP, Arnošt Lustig, Eugen Brikius, Jan Vodňanský a Jaroslav Róna. Moderovala Eliška Olmrová.

*V rámci projektu Rok s židovskou kulturou – 100 let Židovského muzea v Praze.*

*Ve spolupráci a za podpory Hlavního města Prahy a Městské části Praha 1.*

**12. června 2006**

**Dialog. Setkání se spisovatelem Lenkou Reinerovou a Arnoštem Lustigem (1. ročník)**

Divadlo Rokoko, Václavské náměstí 38, Praha

Moderovali Markéta Mališová a Zdeněk Eis.

*V rámci projektu Rok s židovskou kulturou – 100 let Židovského muzea v Praze.*

*Za podpory Ministerstva kultury České republiky.*

**19. června 2006**

**Slavnostní vyhlášení výsledků 12. ročníku studentské literární soutěže o nejlepší esej**

**Cena Maxe Broda 2006**

Společenský sál Hotelu Mercure, Na Poříčí 7, Praha

Témata:

*Rodiče a děti, láska a boj*

*Co bych chtěl v životě zažít*

*Esej o povídce Proměna Franze Kafky.*

O svém vztahu k literatuře se studenty diskutoval spisovatel Arnošt Lustig. Hudba: Sluneční orchestr. Moderovala Markéta Mališová.

*Ve spolupráci s Hotelem Mercure, za podpory Ministerstva kultury České republiky.*

**3. července 2006**

**Vzpomínkový akt u Pomníku Franzi Kafkovi při příležitosti výročí narození spisovatele (2. ročník)**

Pomník Franzi Kafkovi na Starém Městě, Praha

*Ve spolupráci s velvyslanectvím Argentinské republiky.*

**2. října 2006**

**Mezinárodní literárně historická konference Kafka a Čechy**

Víceúčelový sál Nostického paláce, Ministerstvo kultury ČR, Maltézské náměstí 1, Praha  
Konferenci zahájil ministr kultury ČR Martin Štěpánek. Referáty přednesli Kurt Krolop, Josef Čermák, Hans-Gerd Koch, Hans Dieter Zimmermann, Marek Nekula, Anthony Northey a Niels Bokhove. Moderoval Petr Brod.

*Ve spolupráci s Městskou částí Praha 1 a Ministerstvem kultury České republiky, za podpory Česko-německého fondu budoucnosti a Ministerstva kultury České republiky.*

**30. října 2006**

**Slavnostní ceremoniál u příležitosti předání mezinárodní literární CENY FRANZE KAFKY 2006 japonskému spisovateli Haruki Murakamimu**

Brožíkův sál Staroměstské radnice, Praha

Slavnostní ceremoniál proběhl za účasti předsedy Senátu Parlamentu ČR Přemysla Sobotky a náměstka primátora Hlavního města Prahy Rudolfa Blažka. Laudatio, které napsal člen jury Marcel Reich-Ranicki, přednesl další člen jury Jiří Stránský. Cenu osobně převzal její laureát Haruki Murakami. Hudba: Alexander Shonert. Moderoval Jan Jiráň.

*Ve spolupráci s Hlavním městem Prahou, Městskou částí Praha 1 a Česko-japonskou společností, za podpory Česko-izraelské smíšené obchodní komory, Toyoda Gosei Czech, Hotelu Mercure, Letiště Praha a Euromedia Group.*



**5. prosince 2006**

**Literární pořad ke 110. výročí narození spisovatele Johannese Ursidila**

Sál Vzdělávacího a kulturního centra Židovského muzea, Maiselova 15, Praha  
Připravila a účinkovala Zdenka Procházková-Hartmann.

**21. prosince 2006**

**Literární pořad k 80. narozeninám spisovatele Arnošta Lustiga**

Sál Vzdělávacího a kulturního centra Židovského muzea, Maiselova 15, Praha

Účinkovali Arnošt Lustig a Josef Vinklář, moderovala Markéta Mališová.

**Ostatní akce:**

**19. prosince 2006**

**Valná hromada Společnosti Franze Kafky**

Sál vzdělávacího a kulturního centra Židovského muzea, Maiselova 15, Praha

## **Položkový přehled příjmů a výdajů**

**2006**

### **Náklady**

#### **Nakladatelská činnost**

Nové knihy: 3 tituly

Ruth Bondyová: Rodinné dědictví. Jména Židů v Čechách a na Moravě 231.907,-

Franz Kafka: Povídky I (2. vydání) 105.427,-

Arnošt Lustig: O literatuře 106.060,-

Rozpracováno: 1 titul

Franz Kafka: Dopisy přátelům, nakladatelům a úřadům 35.000,-

**Mezisoučet: 478.394,-**

#### **Galerijní činnost**

V roce 2006 nebyla uspořádána žádná výstava.

#### **Literární ceny**

Cena Maxe Broda: studentská literární soutěž 43.760,-

Cena Franze Kafky: mezinárodní literární cena 415.101,-

**Mezisoučet: 458.861,-**

#### **Literární večery**

Literární večery, přednášky, aj. – podrobnosti viz přehled činnosti SFK 2006 (poštovné, pozvánky, honoráře, květiny, občerstvení) 123.564,-

## **Konference**

Mezinárodní literárně historická konference Kafka a Čechy	251.543
<b>Mezisoučet:</b>	<b>375.107,-</b>

## **Knihovna Franze Kafky**

Provozování veřejné knihovny

Péče o repliku osobní knihovny Franze Kafky

(zahrnuto v režijních nákladech)

## **Režijní náklady**

Nájemné a služby	12 x 47.500,-	570.000,-
Telefony		88.986,-
Mzda 1 zaměstnance		237.517,-
Dohody 2 osob		70.837,-
Zákonné pojištění zdravotní a sociální		83.131,-
Autorské honoráře, korektury, kopie, kancelářské potřeby, překlady, inzerce, PR, PID, fotografické práce, doprava, odpisy		472.271,-
<b>Mezisoučet:</b>		<b>1.522.742,-</b>

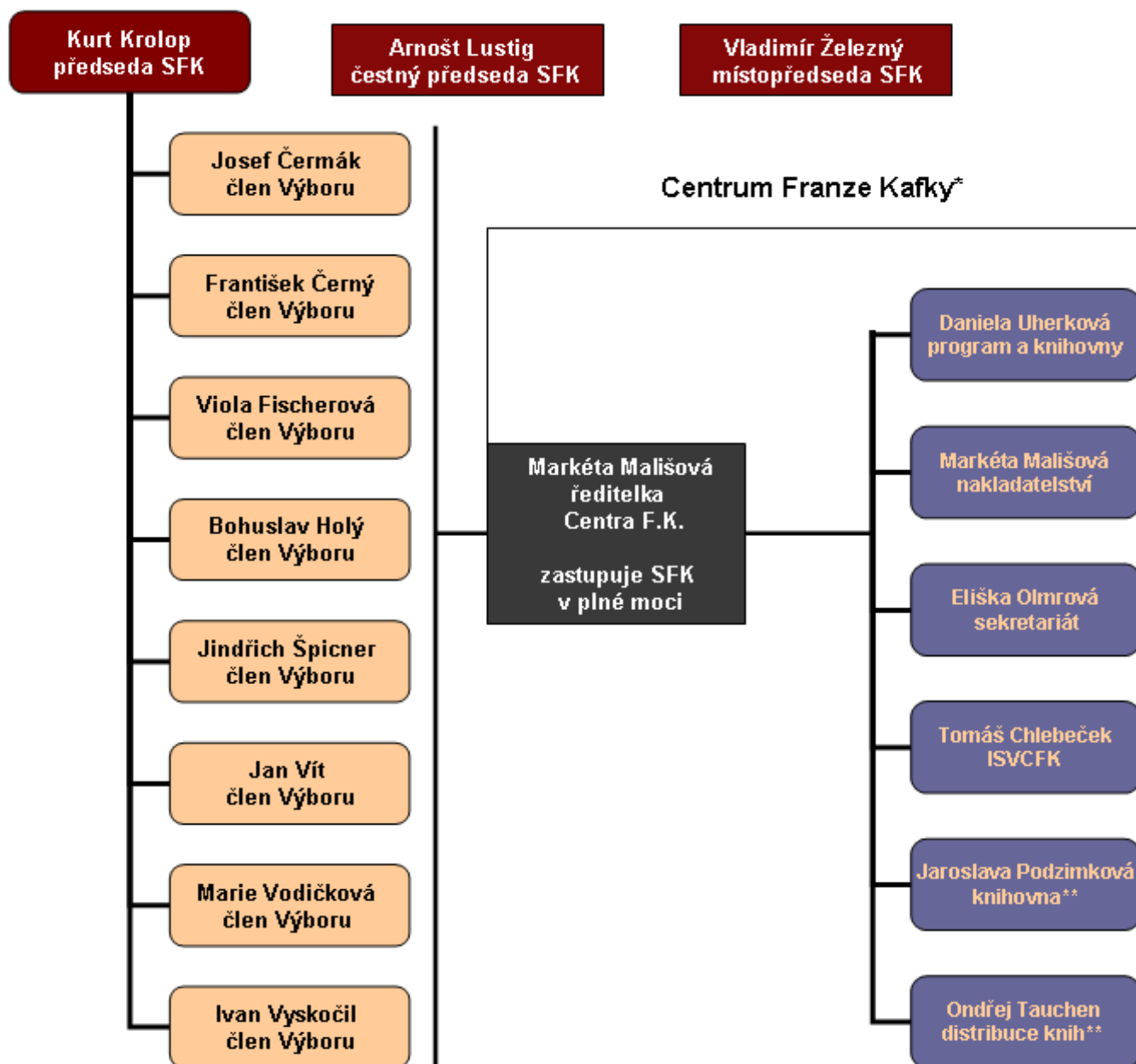
**Náklady celkem: 2.835.104,-**



## Výnosy

Prodej knih	763.000
Členské příspěvky	51.404,-
Dary (Některé kulturní aktivity Společnosti Franze Kafky byly podpořeny peněžitými i nepeněžitými dary soukromých osob, firem a státních institucí.)	1.369.987,-
<b><u>Výnosy celkem:</u></b>	<b><u>2.184.391,-</u></b>

## Personální struktura Společnosti Franze Kafky k 1. 12. 2006



\* Centrum Franze Kafky je účelové zařízení zřízené Společností Franze Kafky k realizaci jejich projektů (dle Stanov SFK, Čl. 3 odst. 2)

\*\* Služby vykonávané na základě dohod o pracovní činnosti

## Rozvaha ve zjednodušeném rozsahu

**k 31.12.2006**  
( v celých tisících Kč )

Název, sídlo a právní forma  
účetní jednotky  
Společnost Franze Kafky  
Maiselova 15  
Praha 1  
110 00

Účetní jednotka doručí:  
1 x příslušnému fin. orgánu

IČO
00570745

AKTIVA	číslo řádku	Stav k prvnímu dni účetního období	Stav k poslednímu dni účetního období
a	b	1	2
<b>A. Dlouhodobý majetek celkem</b>	1	6 091	5 667
I. Dlouhodobý nehmotný majetek celkem	2		
II. Dlouhodobý hmotný majetek celkem	3	6 784	6 784
III. Dlouhodobý finanční majetek celkem	4		
IV. Oprávky k dlouhodobému majetku celkem	5	- 693	-1 117
<b>B. Krátkodobý majetek celkem</b>	6	3 130	1 776
I. Zásoby celkem	7	79	75
II. Pohledávky celkem	8	21	39
III. Krátkodobý finanční majetek celkem	9	3 030	1 662
IV. Jiná aktiva celkem	10	0	
<b>Aktiva celkem</b>	11	9 221	7 443

PASIVA	číslo řádku	Stav k prvnímu dni účetního období	Stav k poslednímu dni účetního období
a	b	3	4
<b>A. Vlastní zdroje celkem</b>	12	-1 178	-1 177
I. Jmění celkem	13	5 292	5 292
II. Výsledek hospodaření celkem	14	-6 470	-6 469
<b>B. Cizí zdroje celkem</b>	15	10 401	8 620
I. Rezervy celkem	16		
II. Dlouhodobé závazky celkem	17	5 159	4 935
III. Krátkodobé závazky celkem	18	4 245	11 459
IV. Jiná pasiva celkem	19	995	-7 774
<b>Pasiva celkem</b>	20	9 221	7 443

Odesláno dne:	Razítko:	Podpis odpovědné osoby:	Podpis osoby odpovědné za sestavení:
			Telefon:

## VÝKAZ ZISKU A ZTRÁTY V ZJEDNODUŠENÉM ROZSAHU

**k 31.12.2006**  
( v celých tisících Kč )

Název a sídlo účetní jednotky

IČO
00570745

Společnost Franze Kafky  
Maiselova 15  
Praha 1  
110 00

Účetní jednotka doručí:  
1 x příslušnému finančnímu  
orgánu

Označení	Název ukazatele	Číslo řádku	Činnosti		
			Hlavní	Hospodářská	Celkem
			5	6	7
<b>A.</b>	<b>Náklady</b>	1			
I.	Spotřebované nákupy celkem	2	81		81
II.	Služby celkem	3	1 858		1 858
III.	Osobní náklady celkem	4	10		10
IV.	Daně a poplatky celkem	5			
V.	Ostatní náklady celkem	6	77		77
VI.	Odpisy, prodaný majetek, tvorba rezerv a opravných položek celkem	7	423		423
VII.	Poskytnuté příspěvky celkem	8	1 550		1 550
VIII.	Daň z příjmů celkem	9			
	Náklady celkem	10	3 999		3 999
<b>B.</b>	<b>Výnosy</b>	11			
I.	Tržby za vlastní výkony a zboží celkem	12	127		127
II.	Změna stavu vnitroorganizačních zásob celkem	13			
III.	Aktivace celkem	14			
IV.	Ostatní výnosy celkem	15	1 445		1 445
V.	Tržby z prodeje majetku, zúčtování rezerv a opravných položek celkem	16			
VI.	Přijaté příspěvky celkem	17	2 428		2 428
VII.	Provozní dotace celkem	18			
	Výnosy celkem	19	4 000		4 000
<b>C.</b>	<b>Výsledek hospodaření před zdaněním</b>	20	1		1
<b>D.</b>	<b>Výsledek hospodaření po zdanění</b>	21	1		1

Odesláno dne:	Razítko:	Podpis odpovědné osoby:	Podpis osoby odpovědné za zaúčtování:
			Telefon: